

## Derçûn ji desthelata manayê

### Gomana şîrî û gomana rexneyî



Hoşeng Şêx Mihemed

Renge di vê derê de pêdivî be dû gomanan jêk cuda bike,

Gomana şîrî:

Gomaneke di nav fentaziya û zimanek hestiyariy deng bûye, endêşe û ziman tê de digehine pileyên bilind. Estatîka balê xwe dikêşe ser layênên din yên têkstî,

Eve ji layekî, ji layekî din ve gomana şîrî bo hindê nahê da heqîqetekî bo me aşkira bike. Belkî pitir bo hindêye destê me bigire da li heqîqetê bigeryên. Ew heqîqetên ku em neşiyên bi hizirkirinê berhem bihînin, anku gomana şîrî heqîqetan pawan nake û xwedan çî heqîqet jî nîne, bi ankûyeka di gomana şîrî wateyan nade me, belkî pitir girtina gavên geşên zimanî û amajeyên estatîkî û hêmên çêjbexş û nigokirina wane di nav tariyatîya ciwanyê de.

Anku heqîqet di şîrê de. Tarî ye, tu neşêy bigirî û dest lê bide, belkî bi tinê lê digerêy, bi vî anku şîr geriyane di tariyatîyê de û heqîqet jî.. Heqîqeta çemk û têgehiştinên dinya, jiyanê, mirovî û ne diyarin. Şîr sefere ber bi gomankirinê û pirsiyarkirinê ji tariyatîyê.

Di gomana şîrî de ziman hemû tiştan dorpêç dîke û nezanînê dîke

ber têkistî, anku estatîkê dide me,

Stiratîjîya gomana şîrî çêkirina ciwankarî û bilindkirina zimaniye ta bibe xwedan pitirîn amaje û nihênî û girîmane, bilindkirina zimaniye ta wî astî ku ziman wek pît, peyv û destewaje di nav medlulatên hemecur, her dalek bibe remz bo medlulatên bê dûmahî. Anku pêkoleke da şîr jî bigehite pila muzîkê dastê pirsîyar kirin û bexşîna manayek bixwe ve, her wesa bigehite pila temasgirtinê li gel siruştî û amajên tijî mana û bê mebestên kiryarên siruştî.

Bo nimûne.. Birêveçûna ba î, sema belgan, dengê teyir û tewala, têkelbûna rengan, rojavabûn, rojhelatin û gelek diyardeyên din yên estatîkî, lê hişyar jî bin weha tenegehin ku mebesta min bi vê çendê rêbaza romantîkî ye, ne.. Behsa me jî vê çendê dûr e û ew babetek dine û diçe dixana polînkirina rêbazên edebî de û peywendî bi suhbeta me li vê derê nîne, ew arîşeka din ya edebî kurdî ye bi giştî û di vê derê de neşiyên basî wî babetî bikin.

Anku gomana şîrî girtin û komkirin û xirvekirina tîrojken zimaniye, di nav ruha têkstê de, anku gomana şîrî ew gomane ewa di ruha têkstê de bilindtirîn û geştirîn û pîrehendtirîn û fireamajetirîn reng û deng û tîrojken zimanî vedîşêre.

Gomana rexneyî

Ew gomane ewa bi berûvajî stiratîja gomana şîrî kar dike, anku bi arasteka hevdij li gel zimanê şîrî kar dike.

Gomana rexneyî pêkol dike ruha têkstî hilweşîne û amaje û hêm û nihênî û pirsîyarên têkstî berelake û bersivan nîşan bide û tîrojken zimanî berde.

Zimanê rexney pitir bo hindê dihê da zimanek hizrî û eqlanî berhev bike û hindek bersivan bide xwandevanî, remz û hêm û dêmên nepenî rave dike û hewil dide heqîqetan bide xwandevanan.

Li ser hilweşandina goman û nihênî û pirsîyarên têkstî kar dike da bibe xwedan heqîqet û raman.

Anku gomana rexneyî bo berhemhînanana manayan kar dike, stiratîja wê berhemhînanana mebest û ankuyane, hemû têkstan dibe ber dergehê manayekê yan wîstgeheka wateyan, desthelata goman, pirsîyar û nihêniyan nahêle û desthelatekê bo bersiv û manayan çêdike, azadiyê bo zimanî nahêle ku amajeyên cuda û rengên cuda di têkstî de bixulqîne, berûvajî têkstê dike erdek tijî mana û mebest, têkst dibe çalakiyek hizrî ne wekî ruhî, têkst dibe karek ebstimî, ne wek ciwankarî, têkst renga bibe felsefe, yan siyaset, yan dîn, yan zanist, yan fêrikirin, yan her babetek dî û kayeyek dî. Di wê gavê de têkst namîne şîrek estatîkî û xewnek berdewam, neçar têkst li ber

derazînkê mêjûyekê, yan bersivêka yeqînî yan merîfekî taybet biraweste û wek çalakiyek ruhî bi dûmahî dihê.

Bidûmahî dihê û dibe mana, bersiv û renga bimore...!

Gomana rexneyî gomanek kujekê, xwedan stratîjîyeteke ku berdewam pêkol dike zimanî bigire û nehêle bilind bifire û ji desthelata manayan derbaz bibe, têkstên şîrî jî bibin têkstek li derveyî desthelata manayên cûrawcûr, şairî bifirin û bo xwe asmanek taybet çêbikin û amajeyên taybet berhem bihînin bêyî ku rexne delîvê bide ziman bo mawekî ji mebestgerayê dûr bikeve û em berhemek nû bibînin.

Sîstemê gomana rexneyî her dem gomanek rehendkuj û berhemhînanana bersivane li ser pirsîyarên têkstan.

Sîstema karkirina gomana rexneyî jî li ser reşkirin û vemirandina rengên têkstî dihê û reng û mebestên xwe didane ser têkstê, anku pêkolek aşkiraye ji bo têkstê bike di bin desthelata xwe de û têkst bêyî wî neji û henasa nehilkêşe, da ku ew bersiv û zîrekiya xwe bi ser nepeniyên têkstê bixe.

Di vê derê de eqliyeta şîrî û eqliyeta rexneyî jêk cuda dibin.

Eqliyeta şîrî pêkole bo arastekirina mirovî ber bi estatîka û ciwankariyê lê eqliyeta rexneyî arastekirina miroviye ber bi mana û raveyan. Anku dû dunyayên cuda û renga hevdiş bin.

Di vê derê de pirs ew e têkst bi xwe wê delîvê bide rexne, da rexne çi manayek bivê lê bar bike..? Yan rexne, bi xwe xwedan ew desthelate, da bişê beramberî her têkstekê xwe nimayîş bike û mumaresa stratîjîyeta xwe bike li ser her têkstekê şîrî hebe..?

Yan her di binekok de ji ber ku desthelata têkstê bes çêkirina pirsîyar, goman û nihênîyane.. Û desthelata rexneyî keşifa wan nihênî, bersivane û berhemhînanana manayane bo wî êkê desthelata rexneyî pitir bişê xwe biselmîne û bi ser têkstê de zal bibe?

Lê aya mebest çi ye.. Aya pêdivî ye şîr bê mana be..?!

### **Desthelata manay**

Ez nabêjim şîr bê mana be, lê pêdiviyê şîr ew mana be ewa ji encamê peywendiya min wek xwandevan û têkstê de çêdibe, anku ew pirsîyar, nihênî û gomanên ku encama kûrbûna min di deqî de çêdibin, anku ew peywendiya di navbera min û têkstê de çêdibe, pêdiviyê xweser di navbera me de çêbibe, ne wek bi rêka nivîserî, anku her deqek afirander.. Pêdiviyê bişê gomanên xwe yê şîrî bigehîne xwandevanî bêyî ku gomana rexneyîya şairî li ser be,

Pêdiviye têkst ji derveyî şarî bijî û çî peywendî bi şarî û desthelata û ya rexneyî nemabe, anku em di vê derê de dişêyin basê şîrên azad û ne azad bikin.. Şîrên nemir û mirar.

Lê aya mesele peywendî bi çî ve heye bi şîrê bi xwe ku terzek edebî û hunerî û ruhiye, yan peywendî bi rexne, rave û xwandinê heye ku ew jî terzek edebî, hunerî û hizrî ye.

Aya desthelata şîrî û şairî çewan destnîşan dikin û jêk cuda dikin? Û desthelata xwandin û rexnegirî bi çî polîn dikin û çewan dê li gel azadiya şîrê û şairan têkel dibin û çewan jî kiryara xwandin û ravekirinê çêdibe..?

Têkelbûna her du dunyayên ruhiya şîrê û hiziriya xwandinê, çend desthelatekê bide ji wan berhem dihîne ku ew jî desthelata ruhî û hiziriye pêk ve û renga ez bêjimê desthelata edebî, yan desthelata xwandina şîrê, yan desthelata ravekirinê, yan desthelata manay.

Ewa di vê vekolînê de.. Piştî vê pêşekê min divê li ser birawestim, desthelate. Ewa şair bi ser deqên xwe yên şîrî de ferz dike, anku desthelata şîrî, ta nizimtirîn ast dihê beramber desthelata manayan ku di deqî de delîve nabe em goman û pirsiyaran bikin, yan heger bikin jî gelek zû yan êkser em bigehîne bersivên yeqînî û delîve nemînî ku em dirêjîyê bidine xwandina xwe.

Anku di vê derê de deqên şîrî ku bi dîtina me pêdiviye xwedan gomanên şîrî bin, di gomanên rexneyî de nigu dibin, şar ji bilî ku deqekê afirandî şîrî bixulqîne, deqekê rexneyî berhem dihîne, anku ew deq ji bilî ku şîr bin, dibine deqên rexneyî, çunke deq.. Ber bi vebûn û valakirina xwe ji pirsiyar û gomanan diçe û ziman tê de dihilweşe û ji bilî bibe saxtmanek pite û bo komkirin, hewardina pirsiyar û gomanên bê dûmahî.. Dibe bingehek bo mana, rave, hizirên rohn û aşkera.

Şair jî di nav wî saxtmanî de dibe rexnegirek zîrek û rehendên rexneyî bi ser têkistên xwe de belav dike û tu her pirsiyarekî jê bikî yekser bi felsefe, yan hizir, yan her babetek dî bersiveka yeqînî dike di destê te de.

Anku dunya şairî ku em dibînîn pêdiviye pitir ruhî be, nehizirî, şîr jî pitir estatîka be, ne.. Mana, di vê derê de berûvajî dibe, dunya şairî dibe dunya hizirî û şîr jî dibe gorepana manayan, ziman dibe kerestek û amîrek bi tinê bo veguhastina wan manayan ji şarî bo xwandevevanan, xwandevevan jî dibe wergirek nîgetîv bêyî ku pişkdariyê di avakirina şîrî de bike û dalên zimanî bike asoyek bo medlulatên cûrawcûr.

Di vê derê de desthelata manay.. Dibe desthelata hiziriya şairî, têkst jî

dibe deqê şarî û ziman jî dibe zimanê şarî, anku şar desthelatek rehayê li ser hizir, estatîka û zimanî, di vê derê de şar dibe xwedavend û têkst jî berhemê wî xweday.

Milmilana min wek xwandevan li vê derê li gel wan xwedavendan dest pê dike, di vê vekolînê de min divê li ser hindêk têkst û dangan birawestim, ewên şarên xwedavend berhemhînayne û renge jî gelek jî wan têkst û dangan wek nûxwaz û remzên şîrî li deverê bihên temaşakirin û hijmartin, min divê di vê derê de pêkolekê bikim nêzîk bibim ku li heqîqeta şîriyet û şairiya wan bigeryem, ta radekî bizanim desthelata wan şaran li ser ziman û nivîsînê çend e û deqên wan jî çend azad û xwedan rehendên estatîkî û ciwanîyêne.

Min divê her çi nebe pêşberiyekê bikim ka dunya wan şaran çend ruhiye û çend hizirî? Çend şariyane û çend rexnegirane û çend felsefiyane û çend dînyane û çend siyasiyane ye, bi şîrên xwe berê xwe dide mirov û peywendiyên xwe.

Û heger bişem bizanim ka ew nivîser şarin, yan feylesof, yan siyasî, yan dîndar, yan her nasnamek ku şîrên wan nîşanî me didin.

Di vê vekolînê de, dê hewl bidim qesên min verêjên wan têkstan bin, ewên ez dixwînim û dê hewl bidim bişem ziyatirîn hijmarên nivîseran bixwînim, bi taybetî ewên li pey xwandin û nasnamên edebiya evro bûyine şar û wek hozanvan, yan çamebêj hatîne niyasîn.

Min divê ezmûna wan yê şîrî, pêk ve û bi cuda jî hindî şiyar hebin wergirim û bizanim ka her yek jî wan şaran bi çi cûr û çend desthelatên xwe û manayên xwe li ser têkstê sepandîne, çend jî nesepandîne, bo vê çendê jî ez dê hewl bidim li ser berhemên wan nivîseran rawestim û hewl bidim têgehiştinek giştî û taybetî berhem bihînim.

Bi pêdivî jî dibînim li vê derê bibêjim merema min nîne di vê vekolînê de bibêjim ev şîre xirabe û ya din başe, yan filane kes şare û filan jî ne şare, min divê sîstemê nivîsînê li nik wan dangan şirove bikim û ta radekî têbigehim ka desthelata şîrî, şarî, mana, hizir, ruh û estatîka di têkstên wan de çewan berhem hatîne û ew têkst çend azadin û çend jî desteser, çend dişên xwedan fireamaje û mana bin.. Çend jî tepeser û takerehend. Çend goman û xwandineka kesokiye û xwedan çi heqîqetên reha jî nîne, bi tinê gomanek şîrî di destê min de ku ez vê sefer û lêgeriyane dest pê bikim.